

**THE WILLIAM A. BUTLER ELEMENTARY SCHOOL****Public School 133**

610 Baltic Street, Brooklyn, NY 11217

718-398-5320 (phone) 718-398-5325 (fax)

Heather Foster-Mann, Principal

Deanne McGhie, Assistant Principal

Ahmed Dickerson, Parent Coordinator

Sha-Wonda Williams -Credle, Assistant Principal

**Principal's Message to Families**

September , 2016

Dear PS 133 Families,

Welcome back! I hope you had a relaxing summer and feel as energized about this school year as we do at PS 133. I would like to take this opportunity to welcome all new and returning families to our school community! We have a number of new faces on staff as well as returning faces serving in new positions. Please join me in welcoming to the PS 133 Team- Terrique Johnson (Coach Ty); Yesenia Soliman- K DLPS; Krystal Brown –Gr 1; Julie Criniere -Gr. 2 DLPF; Anyi Oliveras- Gr. 2 DLPS; Gloria Villanueva -Gr. 4 DLPS; Marjorie Vail -Gr. 4 GE; Marcie West- Gr. 4 GE; Blake Ramsey- Gr. 5 DLPF; Michael Steele- Writing Cluster; Alana Nabirali-STEM; Jessica Cerutti- ENL. Serving in a new capacity are: Dalila Rabsatt- Dual Language Coordinator and Phyllis Peterson Ruffin-Early Childhood Intervention Specialist. These ladies will lend the much needed support out of the classroom as we focus on meeting the needs of all learners.

The Common Core Learning Standards continues to be the framework from which we teach and will be implemented throughout our curriculum. These standards specify at each grade level what students must know and be able to do in order to be college and career ready. Our School-wide focus continues to be in the area of strengthening students' literacy skills with a specific focus in writing across all grade levels; developing the skill of using evidence to support arguments in discussion which will then transfer to stronger writing in literacy and math. In the area of mathematics the focus is to increase students' number sense in the early childhood grades.

PS 133 is a *Leader In Me School*. This means we foster leadership among our students and staff. Leader In Me is a process that incorporates one common language which is based on the book *The 7 Habits of Highly Effective People* by Sean Covey. We use the 7 Habits language in our communication with children and staff to foster a culture where leadership is reflected in our daily interactions. We provide our students with daily opportunities for them to exhibit leadership. Our physical environment prominently displays quotes and student-created work that incorporates leadership. Students learn the 7 Habits in a non-intrusive way by incorporating them in their daily lives at school. The 7 Habits are: Be Proactive; Begin With the End in Mind; Think Win-Win; Seek First to Understand- Then to Be Understood; Synergize; and Sharpen the Saw.

Parent Engagement Tuesdays continues to be of great importance to us. This year we will continue to have our Parent Engagement Time on **Tuesdays at 2:40PM- 3:20PM**, beginning in October. Teachers are available to meet with small groups of parents to discuss a learning that has taken place in the classroom or simply talk to you about strategies to strengthen your child's work at home.

Please note that the **school hours are 8:20AM-2:40PM daily**. It is imperative that your child arrives no later than 8:15a.m. in order that instruction can begin at 8:20a.m. sharp! Children who arrive late not only miss important instruction, they also interrupt the instruction for other children. It is also important that students are picked up on time from school.

Our school's crossing guard is Ms. Sandra. It is imperative for the safety of our students that you adhere to her instructions as you move about to cross the street and also as you maneuver your vehicles. Please refrain from parking directly in front of the school on Baltic Street, as well as in the staff designated area on Fourth Ave.

**Pre-Kindergarten students are dismissed at 2:30PM. Kindergarten through Grade 5 are dismissed at 2:40PM.** If an emergency occurs and you will be late for pick-up, please call the main office at (718)398-5320. We will continue to push our attendance and punctuality initiatives this year. Our goal for attendance is 97%. Please try not to schedule doctor appointments during the school day; checking your child out of school early is also very disruptive. If your child rides the yellow school bus, it is imperative that you communicate in **writing** to us if you do not want your child on the school bus on any particular day. The same

prevails, if there is a change in who will be doing pick-up. We will not accept requests via phone. **Additionally, if you are sending an alternate individual not listed on the blue card to pick up your child, this must be communicated to the classroom teacher in writing or the child will not be released.** These precautions are for our children's safety.

We are a uniform school and uniforms are worn Mondays through Thursdays. Fridays are optional or casual day. Our uniform colors are light blue tops with navy blue bottoms. Gym uniforms are worn on gym day. We need your support in this endeavor.

The first day of all After-school programs at PS 133 is on **Tuesday, September 13th**. You must be registered in the program in order to attend.

Registration for **PS 133PlayLab** has begun online at <http://ps133brooklyn.org/playlab133/>  
Contact *playlab133* program director Lauren Goodrich at [playlab@ps133brooklyn.org](mailto:playlab@ps133brooklyn.org).

Applications for **University Settlement** will be distributed on the first day of school Thursday, September 8<sup>th</sup> both at morning drop off and at dismissal. Due to the large volume of applicants, students will be selected based on a lottery system. Be sure to submit all paperwork including a medical form in order to be entered into the lottery for the program. Please contact Nikki Perez at 917-337-3211 if you have any questions about University Settlement.

I look forward to seeing you at our upcoming events. **Curriculum Night will take place on Thursday, September 22 from 5:30PM-7:00PM.** This will be one of many opportunities for you to obtain information on what your child will be learning this year and get some tips on how to support him/her at home.

Please "Save the Date" for our **Parents as Learning Partners and Coffee Chat** with the Principal happening the first Friday of each month in the cafeteria (beginning October 7th.) Parents and caregivers are invited to come and participate in learning activities in the classroom. The focus of October will be **Reading**. You may bring your favorite children's book or borrow one from the classroom library. **Parents as Learning Partners** takes place from **8:20AM-8:50AM**. **Coffee Chat** begins at 8:50a.m. You may stay and have a cup of coffee with myself and Mr. Dickerson and let us know your concerns or questions about school life.

Volunteers are an important part of our school family. We welcome parents/caregivers to volunteer and contribute to our school community in any meaningful and positive ways you wish to give your time. Please see Mr. Dickerson our Parent Coordinator to sign up for the **Learning Leaders Program** or sign up to volunteer at [www.ps133brooklyn.org/volunteer-form](http://www.ps133brooklyn.org/volunteer-form)

Be sure to check your child's backpack daily for notices sent home as well as our website at [www.ps133brooklyn.org](http://www.ps133brooklyn.org). Like us on Facebook [www.facebook.com/PS133Brooklyn](https://www.facebook.com/PS133Brooklyn), follow us on Instagram at [instagram.com/PS133Brooklyn](https://www.instagram.com/PS133Brooklyn)

Thank you for continuing to entrust your children to us as we provide them with the most optimal educational experiences.

Heather Foster-Mann  
Principal

**Morning Drop Off Procedures are as follows:**

All students in all grades will be provided with Breakfast in the Classroom (BIC) at 8:20am. Breakfast will no longer be served in the cafeteria. We encourage you to not arrive to school prior to 8:15am. **STUDENTS WILL NOT BE ALLOWED ACCESS TO THE BUILDING prior to 8:00 AM** unless they are participating in a morning activity.

<b>Grade</b>	<b>Procedure</b>
Pre-K	Parents/guardians/caregivers escort students to classroom beginning at 8:15am. Please use Baltic Street Entrance to both enter and exit the building.
Kindergarten	Parents/guardians/caregivers escort students to cafeteria. Teachers will pick up students from cafeteria at 8:15am. Please use Baltic Street Entrance to both enter and exit the building.
Grades 1-5	Parents/guardians/caregivers drop off students in school yard. Students will be escorted upstairs by 8:15am. Please use Butler Street Entrance to both enter and exit. Parents/guardians/caregivers will not be allowed to walk through the building to get to the school yard.

**Afternoon Dismissal Procedures are as follows:**

<b>Grade</b>	<b>Clement/Inclement Weather</b>
Pre-K	Students are picked up by parents/guardians/caregivers from classroom at 2:30pm. Please use the Baltic Street entrance to enter and exit. <b>PLEASE SIGN OUT YOUR CHILD IN THE CLASSROOM.</b>
Kindergarten	Students are picked up by parents/guardians/caregivers from the auditorium at 2:35pm. Students in K-101 & K-107 are dismissed from their classroom door. Please use the Baltic Street entrance to enter and exit. <b>PLEASE SIGN OUT YOUR CHILD FROM THE AUDITORIUM OR THEIR CLASSROOM.</b>
Grades 1-5	Students are dismissed from the school yard. Please meet your child inside of the school yard at their line spots at 2:40pm. Do not call your child off their line. This is a security precaution. Students must give the signal to their teacher before leaving. Please use the Butler Street entrance to enter and exit the school yard. Parents/guardians/caregivers will <b>NOT</b> be allowed to enter the school yard from the building, nor will they be allowed to wait in the lobby area.

\*\*\*As a safety precaution, parents/guardians/caregivers with children in both Pre-K/Kindergarten and 1st-5th grade may not walk through the building to drop off/pick up; they must drop off/pick-up Pre-K/Kindergarten students and exit the building using the Baltic Street entrance (main entrance) and then enter the school yard on Butler Street to drop off/pick up students in Grades 1-5.

\*\*\*To ensure a safe dismissal, we ask that parents/guardians/caregivers not allow children to use the Early Childhood Playground until 2:45pm.

**THE WILLIAM A. BUTLER ELEMENTARY SCHOOL****Public School 133**

610 Baltic Street, Brooklyn, NY 11217

718-398-5320 (phone) 718-398-5325 (fax)

Heather Foster-Mann, Principal

Deanne McGhie, Assistant Principal

Ahmed Dickerson, Parent Coordinator

Sha-Wonda Williams -Credle, Assistant Principal

8 de septiembre del 2016

¡Estimadas Familias de la Escuela Publica 133

¡Bienvenidos al comienzo del año escolar! Espero que hayan tenido un verano relajante y sientan con nosotros la misma sensación energética para el comienzo de este nuevo año escolar en la escuela PS 133. ¡Me gustaría aprovechar esta oportunidad para darles la bienvenida a todos los padres de nuestra comunidad escolar especialmente las familias nuevas! Este año tenemos nuevos profesores al igual que otros ya conocidos que servirán en una capacidad nueva. Ayúdenme a darle la bienvenida al Equipo EP 133- Terrique Johnson (**Coach Ty**); Yesenia Soliman- **K DLPS**; Krystal Brown –**Gr 1**; Julie Criniere - **Gr. 2 DLPF**; Anyi Oliveras- **Gr. 2 DLPS**; Gloria Villanueva -**Gr. 4 DLPS**; Marjorie Vail -**Gr. 4 GE**; Marcie West- **Gr. 4 GE**; Blake Ramsey- **Gr. 5 DLPF**; Michael Steele- **Writing Cluster**; Alana Nabirali-**STEM**; Jessica Cerutti- **ENL**. Sirviendo en una capacidad nueva serán: Dalila Rabsatt- como **Coordinadora del Programa del Lenguaje Dual** y Phyllis Peterson Ruffin- como **Especialista de Intervención Académica** para los grados de Kinder al 2do grado. Estas dos maestras darán mucho apoyo afuera del aula a los programas que se dedican alcanzar el éxito académico de todos nuestros estudiantes.

Las normas básicas comunes de aprendizaje (Common Core State Standards) continúan siendo la estructura en la cual basamos nuestra instrucción y continuaremos implementándola a través del año. Estas normas especifican en cada nivel de grado lo que los estudiantes deben saber y ser capaz de hacer con el fin de ir a la universidad y ultimadamente tener alguna carrera profesional. Nuestro enfoque escolar continúa siendo el fortalecer los conceptos de la lectoescritura con un enfoque específico en la escritura a través de todos los grados y desarrollar el concepto de usar evidencia para apoyar argumentos en discusiones, lo cual ayudaran a los estudiantes a tener más éxito en la lectoescritura y en las matemáticas. En los grados de primera infancia K-2, en el área de matemáticas, el enfoque será aumentar el concepto básico del sentido numérico.

La Escuela Publica 133 es una escuela de Líder En Mí. Esto significa que fomentamos el liderazgo en nuestros estudiantes y facultad. El Líder en Mí es un proceso que incorpora un lenguaje común basado en el libro de Sean Covey, Los 7 Hábitos de Personas muy Efectivas. Usamos el lenguaje de los 7 hábitos para comunicarnos con los estudiantes y la facultad para así fomentar una cultura donde el liderazgo sea reflejado en nuestras interacciones diarias. Les proveemos a los estudiantes oportunidades diarias para que muestren su liderazgo. Nuestro ambiente físico muestra prominentemente citas y trabajo creado por los estudiantes que incorporan actividades de liderazgo. Los estudiantes aprenden los 7 hábitos de manera natural incorporándolos en vida diaria en la escuela. Los 7 Hábitos son: Ser Proactivo, Comenzar con el fin en Mente; Pensar en Ganar-Ganar; Buscar Entender Primero después ser Entendido; Hacer Sinergia y Afilar la Sierra.

Los martes designados para la Participación de los Padres continua siendo de gran importancia para nosotros. Continuaremos teniendo los **martes** designados para Participación de los Padres desde las **2:40PM-3:20 PM comenzando en octubre**. Los maestros estarán disponibles para reunirse con pequeños grupos de padres para discutir las materias y el aprendizaje que toma lugar en el aula o simplemente darles estrategias para que los padres puedan utilizar en la casa para ayudar a reforzar lo aprendido en la clase.

Tenga en cuenta que **las horas de escuela son 8:20 - 2:40 todos los días**. Es imperativo que su hijo llegue no más tardar a las 08:15 am con el fin de que la instrucción pueda comenzar puntualmente a las 8:20 am! Los niños que llegan tarde no sólo pierden instrucción importante, sino que también interrumpen la instrucción de los otros niños. También es importante que los estudiantes sean recogidos a tiempo a la hora de despedida.

Nuestra guardia de cruce es la Sra. Sandra. Es imprescindible para la seguridad de los estudiantes que atengan a sus instrucciones cuando están cruzando la calle y también cuando están moviendo sus vehículos. Por favor no se estacione directamente enfrente de la escuela en la calle Baltic, tanto como en la zona designada para los maestros en la Cuarta Avenida.

**La hora de salida de Pre-Kindergarten es a las 2:30 P.M. Kindergarten hasta 5 ° grado se despiden a las 2:40 P.M.** Si ocurre una emergencia y usted va a llegar tarde, por favor llame a la oficina central al (718) 398 - 5320. Este año vamos a seguir nuestro enfocando con un gran empuje a la puntualidad y la asistencia de los estudiantes Nuestra meta para la asistencia es llegar a un 97%.

Por favor, trate lo más posible de no hacer citas con el médico durante el horario escolar; sacando su niño de la escuela antes del fin del día también es muy perjudicial.

Si su niño viaja en autobús amarillo – autobús escolar, es imprescindible que se comunique por escrito si usted desea que su hijo no tome el bus escolar en cualquier día. También debe mandar algo escrito si hay un cambio en la decisión de quien recogerá a su hijo, no se aceptan las solicitudes por teléfono. **Además, si usted está enviando una persona alternativa que no aparece en la tarjeta azul para recoger a su niño deber ser comunicado a la maestra por forma escrita o el niño no podrá salir de la escuela con esa persona.** Estas precauciones son para la seguridad de los niños.

En nuestra escuela se usa el uniforme escolar y los niños **deben** usar sus uniformes de lunes a jueves. El viernes es un día opcional. Los colores son camisas azul claro y pantalón o falda (niñas) azul marino o azul oscuro. Uniformes de educación física serán usados en los días de gimnasio. Necesitamos su apoyo con este intento.

El primer día para todos **Los Programas de después de Escuela** en nuestra escuela EP 133 es el **13 de septiembre**. Usted tiene que registrar a su niño para poder asistir a estos programas.

Registración para “**PS 133PlayLab**” ya ha comenzado en la red. Si está interesado por favor visite: <http://ps133brooklyn.org/playlab133/>  
Contacte la directora del Playlab Lauren Goodrich al [playlab@ps133brooklyn.org](mailto:playlab@ps133brooklyn.org).

Las aplicaciones para **University Settlement** para grados de Kínder hasta el 5to grado serán distribuidas el lunes, 8 de septiembre a la hora de entrada y salida. Debido al gran volumen de solicitantes, los estudiantes serán seleccionados por medio de una lotería. Todos los formularios incluyendo un físico deben ser incluidos cuando se registre para poder ser incluidos en la lotería. Por favor de comunicarse con Nikki Perez al 917-337-3211 si tiene alguna pregunta o problema. Comuníquese con los otros programas de después de la escuela para que le digan su horario.

Esperamos contar con usted en los próximos eventos. La Noche de Currículo tomara lugar el jueves 22 de septiembre desde las **5:30PM-7:00PM**. Esta será una de las muchas oportunidades que usted tendrá para obtener información sobre lo que su niño estará aprendiendo este año e incluso podrá obtener algunas estrategias de como apoyar a su niño en la casa.

Por favor, "Guarde la Fecha" para nuestros **Padres como Compañeros de Aprendizaje y Charla con la Directora**” el primer viernes de cada mes (comenzando el 7 de octubre.) Los padres están invitados a venir y ser parte de la clase. Cada mes nos concentramos en un tema diferente. El mes de octubre será la lectura. Traiga su libro infantil favorito o pida prestado uno de la biblioteca. Esto comenzará a las **8:20-8:45. La Charla** comienza a las 8:50 se puede quedar y tomar una taza de café conmigo misma y con Mr. Dickerson para dejarnos saber sus inquietudes o preguntas sobre la vida escolar de su niño en nuestra escuela.

Los voluntarios son una parte importante de nuestra familia escolar. Les damos la bienvenida a los padres que son voluntarios y ayudan a nuestra comunidad escolar, en cualquier forma significativa y positiva de la cual puedan dar su tiempo. Por favor, ver a Mr. Dickerson, nuestro Coordinador de Padres, para inscribirse en el **Programa de Líderes de Aprendizaje** o inscribirse para ser voluntario [www.ps133brooklyn.org/volunteer-form](http://www.ps133brooklyn.org/volunteer-form)

Asegúrese a revisar las mochilas cada día para avisos mandados a la casa igual revise nuestra página electrónica [www.ps133brooklyn.org](http://www.ps133brooklyn.org)

Búsquenos en Facebook [www.facebook.com/PS133Brooklyn](http://www.facebook.com/PS133Brooklyn) , y también en Instagram al [instagram.com/PS133Brooklyn](https://www.instagram.com/PS133Brooklyn)

Gracias por seguir confiando en nosotros a medida que le proveemos las experiencias educativas más óptimas a sus hijos.

Su Compañera in Educación,  
Heather Foster-Mann  
Directora

**Los procedimientos de entrada son los siguientes:**

Todos los estudiantes recibirán desayuno en el aula a las 8:20 AM. El desayuno ya no es servido en la cafetería. Le recomendamos que no llegue a la escuela antes de las 8:15am. **Los estudiantes no tendrán acceso al edificio** antes de las **8:00 am** a menos que no estén participando en algunas de las actividades de los programas que comienzan antes de la escuela.

<u>Grado</u>	<u>Procedimiento</u>
Pre-K	Los padres acompañan a los niños a sus salones a las 8:15 am. Por favor usen la entrada de la calle Baltic.
Kínder	Los padres acompañan a los niños en la cafetería. Los maestros se reúnen con sus estudiantes en la cafetería. Por favor usen la entrada de la calle Baltic.
Grados 1-5	Los padres dejan a sus niños en el patio de la escuela. Los estudiantes son dirigidos a sus salones por los maestros a las 8:15am. Por favor usen la entrada de la calle Butler para salir y entrar. Los padres no serán permitidos entrar al edificio para llegar al patio escolar.

**El procedimiento de salida es el siguiente:**

<u>Grado</u>	<u>Toda clase de Clima</u>
Pre-K	Los estudiantes son recogidos por los padres o guardianes en sus salones a las 2:30 pm. Use la entrada de la calle Baltic para entrar y salir. <b>POR FAVOR FIRME A LA SALIDA EN EL SALÓN.</b>
Kindergarten	Los estudiantes son recogidos por los padres o guardianes en el auditorio a las 2:35 pm. Los estudiantes de las clases K-101 y K-107 serán despedidos desde la puerta de su salón. Use la entrada de la calle Baltic para entrar y salir. <b>POR FAVOR FIRME A LA SALIDA EN EL SALÓN o EL AUDITORIO.</b>
Grados 1-5	Los estudiantes son despedidos en el patio escolar. Por favor reúnanse con su niño en el patio de la escuela en los lugares designado a las 2:40 pm. No los llame de su línea. Esto es una precaución de seguridad. Los estudiantes deben darle una señal a su maestro dejándole saber que alguien está ahí para recogerlos antes de dejar la línea. Por favor use la calle Butler para entrar o salir el patio escolar ya que no será permitido que ningún padre entre al edificio por esa entrada.

---

\*\*\*Como precaución de seguridad, los padres y guardianes de los niños de Pre-K/Kínder y los grados de 1 al 5 no serán permitidos caminar a través del edificio para dejar o recoger a sus niños. Deben usar la entrada principal de la calle Baltic para dejar o recogerlos. Solamente podrán entrar al patio escolar a través de la calle Butler para recoger a sus otros niños de los grados 1 al 5.

\*\*\*También para asegurar el cuidado de sus niños le pedimos que no permitan que sus niños usen el patio infantil hasta las 2:45pm.